

**Votes par appel nominal—Suite****Santé, Loi—C-3—Suite****Étape du rapport—Suite****Am. (M. Blaikie) rejetés—Suite**

127 voix contre 70, 302

180 voix contre 15, 302-4

**Am. (M. Halliday) rejetés**

125 voix contre 70, 300

126 voix contre 71, 301

3<sup>e</sup> l., adoption par 213 voix contre 0, 358-9**Sécurité, Service canadien du renseignement, Loi—C-9**

Présentation, adoption par 128 voix contre 108, 82-3

1<sup>re</sup> l., adoption par 221 voix contre 24, 83-42<sup>e</sup> l., adoption par 128 voix contre 96, 261-2

Étape du rapport, adoption par 101 voix contre 83, 696-7

**Am. (M. Allmand) rejetés**

120 voix contre 105, 615-6

113 voix contre 93, 651-2

99 voix contre 79, 657

98 voix contre 80, 658

**Am. (M. Fraser) rejetés**

115 voix contre 76, 630-1

114 voix contre 99, 638-9

105 voix contre 80, 666-7, 671-2

101 voix contre 77, 667-8

102 voix contre 83, 679-81

**Am. (M. Kaplan) adoptés**

106 voix contre 84, 660-1

98 voix contre 84, 672-3

**Am. (M. S.J. Robinson) rejetés**

121 voix contre 105, 613-4, 616-7

122 voix contre 105, 614-5

121 voix contre 104, 617-8

121 voix contre 103, 618-9

121 voix contre 102, 619-30

119 voix contre 104, 631-3

118 voix contre 103, 633-5

115 voix contre 103, 635-6

118 voix contre 98, 636

115 voix contre 101, 637-8

105 voix contre 90, 639

106 voix contre 94, 639-40

114 voix contre 81, 640-1

114 voix contre 88, 641-2

108 voix contre 91, 642-3

108 voix contre 89, 643-4

108 voix contre 90, 644-5

100 voix contre 84, 645-6

108 voix contre 85, 646-7

109 voix contre 95, 647-50

107 voix contre 95, 648-9

111 voix contre 95, 650-1

107 voix contre 93, 652-3

109 voix contre 89, 654-5

**Votes par appel nominal—Suite****Sécurité, Service canadien du renseignement...—Suite****Étape du rapport, adoption par 101 voix contre...—Suite****Am. (M. S.J. Robinson) rejetés—Suite**

106 voix contre 85, 655-6

108 voix contre 77, 656

105 voix contre 76, 658-9

110 voix contre 85, 659-60

101 voix contre 78, 661-6

101 voix contre 77, 667-8

106 voix contre 83, 668-70

100 voix contre 84, 670-1

96 voix contre 81, 675-6

99 voix contre 84, 676-7

101 voix contre 83, 677-8

96 voix contre 82, 678-9

102 voix contre 84, 681-93

103 voix contre 81, 693-4

97 voix contre 80, 695-6

Limite de temps, m. (M. Kaplan) adoptée par 120 voix contre

97, 591-2

3<sup>e</sup> l., adoption par 112 voix contre 60, 703-4

Limite de temps, m. (M. Kaplan) adoptée par 120 voix contre

97, 591-2

**Williams Lake Community Development Association**

Fonctionnement, fonds affectés, etc., dd. (M. Greenaway), 464-5.

Document parlementaire n° 322-2/756

**Yukon, quartz, extraction, Loi (modification)—C-44. Ministre de**

l'Énergie, des Mines et des Ressources

1<sup>re</sup> l., 5012<sup>e</sup> l., m. tendant à l'adoption, adoptée et du consentement unanime, renvoi au comité plénier, rapport sans am., adoption à l'étape du rapport et du consentement unanime, adoption de la 3<sup>e</sup> l., 506.

Adoption par le Sénat, 525. S.R., 531. 32-33 Elizabeth II, chap.

10, S.C. 1983-1984

**Yukon, Territoire. Voir Territoires du Nord-Ouest et Yukon, Lois**

(modification)—C-26

**Zone sans arme nucléaire**

Armes nucléaires, établissement et interdiction du déploiement, etc.,

m. (M. Young), 490

**Zone sans arme nucléaire, Loi—C-203. M. Anguish**1<sup>re</sup> l., 422<sup>e</sup> l., m. tendant à l'adoption, 79, 480**Zone sans arme nucléaire, Loi—C-204. M. Sargeant**1<sup>re</sup> l., 422<sup>e</sup> l., m. tendant à l'adoption, rejetée sur division, 134**Zone sans arme nucléaire, Loi—C-258. M. Benjamin**1<sup>re</sup> l., 741